

Sándor Petőfi : La Juĝo

Historiverkojn nun | *mi legadis, finon atingis.*

- v v | - - | - v v | - - | - v v | - - |

Kio la historiáro | *mem estas? Sango-rivéro,*

- v v | - v v | - v u | - - | - v v | - v |

kíu ekintas sur | *nebulégaj rókoj íamaj*

- v v | - - | - v v | - - | - v v | - - |

kaj ĝi sen interromp' | *unulonge la núnon atingas.*

- v v | - - | - v v | - v v | - v v | - - |

Óni ne krédu, ke jam | *malapéris, jam ĝi ripózas,*

- v v | - v v | - v v | - - | - v v | - - |

flú' ekirinta ja ĉésos || *sóle je sin' de la máro.*

(„katenopliono” -
„armildanco”)

- v v | - v v | - - | - v v | - v v | - v |

Longa rivéro de sang' | *enfálos sango-marégon.*

- v v | - v v | - - | - - | - v v | - - |

Vidas tágojn mi | *terurégajn, proksimiĝantajn,*

(malstreĉo antaŭ cezuro)

- - | - - | v v v | - - | - v v | - - |

kíajn vídis Mond' | *ja neníam. Pác' de la núno*

- - | - - | - v v | - - | - v v | - v |

estas sóle la tomba silent', | *okazanta kutíme*

(Sapfa spegulo)

- - | - v v | - v v | - v v | - v v | - v |

antaŭ tondra muĝeg', | post fulm', skuegonta la téron.
- - | - v v | - - | - v v | - v v | - - |

Funde sekreta Futur'! | Mi vuálon vían alíras.
- v v | - v v | - v v | - - | - v v | - - |

Père de féa lumet' | de la konjekt', jen mi travídas
- u u | - u u | - u u | - - | - v v | - - |

ĝin kaj kíó troviĝas sub | ĉi vuálo, de tío
- - | - v v | - - | - v v | - v v | - v |

kaptas min teruríĝ', | abomen', | samtempe humóro
- - | - v v | - v v | - - | - v v | - v |

ĝoje penetras min, | sovaĝarda. La Dí' de Milit' sur-
- v v | - - | - v v | - v v | - v v | - - |
métoŝ rée kiráson, | el ingo tirante la glávon (Sapfa spegulo)
- - | - v v | - v v | - v v | - v v | - - |

tra l' Mond' fóra galópos for, | sur dors' de ĉeválo,
- - | - v v | - - | - - | - v v | - v |

al la popóloj vókos por | la decída batálo.
- v v | - - | - - | - v u | - v v | - v |

Bon' kontraŭ Malbon' | - la nacioj jen dividíĝos.
- - | - - | - v v | - - | - v v | - - |

Malvenkinta eterne, | ĉi tíe, la Bóno supéros, (Sapfa spegulo)
- - | - v v | - v v | - v v | - v v | - - |

Sed la triumf' plej unúa | ja kostos sang-oferégojn.
- v v | - v v | - v v | - - | - v v | - - |

Estos támen egále. | Jen estos tío la Júĝo,
- - | - v v | - v v | - - | - v v | - v |

kíun Dío *promésis* per | *profetáro iáma*.
-- | -v v | -- | - v v | - vv | - v |

Estos tío *la Júgo*, | *çi poste komenco de vívo*: (Sapfa spegulo)
- - | -v v | - v v | - v v | - v v | - v |

Sávo *eterna*; || *ni* por | *gi ne dévos flúgi Cíelen*,
- v v | - v v | - v v | - - | -v v | -- |

çar sobvéno *téren jam la Cíel' poreterne*.
- - | - - | - - | - v v | - v v | - v |